- viii) техническое сотрудничество следует обеспечивать на всех уровнях и этапах процесса развития, включая содействие в разработке проектов, в предварительном изучении возможностей, в изучении технических и экономических возможностей, подробном техническом проектировании и, по мере необходимости, в вопросах строительства предприятий и управления ими на первых этапах;
- ix) в соответствии с согласованным мнением Программы развития Организации Объединенных Наций должна чаще заключать соглашения с источником получения помощи капиталом согласно положениям, изложенным в пункте 53 доклада Администратора о новых перспективах технического сотрудничества, с целью финансирования относящихся к технической помощи элементов проектов и программ, учитывая тесную взаимосвязь технического сотрудничества и прироста основных фондов;
- x) в контексте новых перспектив технического сотрудничества особое внимание следует уделять потребностям наименее развитых среди развивающихся стран;
- f) решил проводить периодические обзоры применения вышеуказанных руководящих принципов в рамках постоянных и всеобщих усилий по улучшению качества и эффективности Программы развития Организации Объединенных Наций;
- g) обратился с просьбой к Экономическому и Социальному Совету представить настоящее решение, наряду с докладом Администратора о новых перспективах технического сотрудничества и соответствующей частью доклада Совета управляющих о его двадцатой сессии¹², вниманию Генеральной Ассамблеи как вклад Программы развития Организации Объединенных Наций в подготовку седьмой специальной сессии Ассамблеи.

3406 (XXX). Международный год детей

Генеральная Ассамблея,

принимая к сведению точки зрения, касающиеся проведения международного года детей, которые изложены в главе VII доклада Правления Детского фонда Организации Объединенных Наций¹³ и в упоминаемых в нем документах,

признавая, что кроме оказания различных видов чрезвычайной помощи необходимо осуществлять быстрое расширение и постоянное улучшение основных служб для детей, чтобы способствовать облегчению хронического положения бедности и нужды, в котором находятся дети многих развивающихся стран,

выражая заботу о благосостоянии детей во всех его аспектах, об их правах человека и об их юридическом и культурном лице,

будучи убеждена, что более глубокое сознание международным сообществом положения детей в значительной мере способствовало бы усилиям, направленным на удовлетворение их потребностей,

будучи убеждена также, что проведение международного года детей, при соответствующей подготовке, поддержке и достаточной финансо-

вой помощи со стороны правительств и широкой общественности посредством добровольных взносов, могло бы способствовать укреплению этого сознания и принятию соответствующих мер,

одобряет резолюцию 1962 (LIX) Экономического и Социального Совета от 30 июля 1975 года, в которой Совет просит Генерального секретаря в сотрудничестве с соответствующими организациями системы Организации Объединенных Наций и заинтересованными неправительственными организациями, учитывая необходимость правительственной поддержки для того, чтобы такой год был плодотворным, представить Генеральной Ассамблее на ее тридцать первой сессии через Экономический и Социальный Совет на его шестьдесят первой сессии доклад о мерах и обязательствах по обеспечению соответствующей подготовки, поддержки и финансирования деятельности, предусмотренной в рамках международного года детей, предпочтительно в 1979 году, в связи с двадцатилетней годовщиной принятия Декларации прав ребенка¹⁴.

*2420-е пленарное заседание,
28 ноября 1975 года*

3407 (XXX). Целевое задание по взносам в Мировую продовольственную программу на период 1977—1978 годов

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на положения своей резолюции 2095 (XX) от 20 декабря 1965 года, в соответствии с которой Мировая продовольственная программа должна пересматриваться перед каждой конференцией по объявлению взносов,

ссылаясь на положения пункта 4 своей резолюции 3121 (XXVIII) от 13 декабря 1973 года о том, что с учетом результатов упомянутого выше пересмотра следующая конференция по объявлению взносов должна быть созвана не позднее начала 1976 года, когда правительствам будет предложено объявить о своих взносах на 1977 и 1978 годы, с тем чтобы выполнить такое задание, какое могут впоследствии рекомендовать Генеральная Ассамблея и Конференция Продовольственной и сельскохозяйственной организации Объединенных Наций,

отмечая, что пересмотр Программы был осуществлен Межправительственным комитетом Мировой продовольственной программы Организации Объединенных Наций/ФАО на его двадцать седьмой сессии и Экономическим и Социальным Советом на его пятьдесят девятой сессии,

рассмотрев резолюцию 1981 (LIX) Экономического и Социального Совета от 10 ноября 1975 года, а также рекомендации, содержащиеся в докладе Межправительственного комитета¹⁵,

¹² Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, пятьдесят девятая сессия, Дополнение № 2 А (E/5703/Rev.1), глава II.

¹³ Там же, Дополнение № 6 (E/5698).

¹⁴ Резолюция 1386 (XIV).

¹⁵ См. E/5694.